



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 25 september 2020
(OR. en)

11188/20
ADD 1

**Interinstitutionellt ärende:
2020/0262(COD)**

**SOC 563
EMPL 410
SAN 326
IA 66
CODEC 883**

FÖRSLAG

från:	Jordi AYET PUIGARNAU, direktör, för Europeiska kommissionens generalsekreterare
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2020) 571 final ANNEX
Ärende:	BILAGA till förslaget till EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV om ändring av direktiv 2004/37/EG om skydd för arbetstagare mot risker vid exponering för carcinogener eller mutagena ämnen i arbetet

För delegationerna bifogas dokument – COM(2020) 571 final ANNEX.

Bilaga: COM(2020) 571 final ANNEX



EUROPEISKA
KOMMISSIONEN

Bryssel den 22.9.2020
COM(2020) 571 final

ANNEX

BILAGA

till

förslaget till

**EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS DIREKTIV
om ändring av direktiv 2004/37/EG om skydd för arbetstagare mot risker vid
exponering för carcinogener eller mutagena ämnen i arbetet**

{SEC(2020) 302 final} - {SWD(2020) 183 final} - {SWD(2020) 184 final}

BILAGA

1. I punkt A i bilaga III till direktiv 2004/37/EG ska raden för bensen ersättas med följande rad:

Agens	EG-nr ⁽¹⁾	CAS-nr ⁽²⁾	Gränsvärden						Anmärknin gar	Övergångsbestämmelser
			8-timmars ⁽³⁾			Kortvarigt ⁽⁴⁾				
			mg/m ³ ⁽⁵⁾	Ppm ⁽⁶⁾	f/ml ⁽⁷⁾	mg/m ³	Ppm	f/ml		
Bensen	200-753-7	71-43-2	0,66	0,2	–	–	–	–	hud ⁽⁸⁾	Gränsvärdet ska gälla från fyra år efter detta direktivs ikraftträdande. Från två år upp till fyra år efter ikraftträdandet ska ett gränsvärde på 0,5 ppm (1,65 mg/m ³) gälla.

2. I punkt A i bilaga III till direktiv 2004/37/EG ska följande rader läggas till:

Agens	EG-nr ⁽¹⁾	CAS-nr ⁽²⁾	Gränsvärden						Anmärknin gar	Övergångsbestämmelser
			8-timmars ⁽³⁾			Kortvarigt ⁽⁴⁾				
			mg/m ³ ⁽⁵⁾	Ppm ⁽⁶⁾	f/ml ⁽⁷⁾	mg/m ³	Ppm	f/ml		
Akrylnitril	203-466-5	107-13-1	1	0,45	–	4	1,8	–	hud ⁽⁸⁾	Gränsvärdena ska gälla från fyra år efter detta direktivs ikraftträdande.
Nickelföreningar	–	–	0,01 ⁽⁹⁾ 0,05 ⁽¹⁰⁾	–	–	–	–	–	hud- och luftvägssensi bilisering ⁽¹¹⁾	Gränsvärdet ⁽⁹⁾ ska gälla från och med den 18 januari 2025. Gränsvärdet ⁽¹⁰⁾ ska gälla från och med den 18 januari 2025. Fram till dess ska ett gränsvärde på 0,1 mg/m ³ ⁽¹⁰⁾ gälla.

-
- (¹) EG-nr, dvs. Eines-, Elincs- eller NLP-nummer, är ämnets officiella nummer i EU, enligt definitionen i avsnitt 1.1.1.2 del 1 i bilaga VI till förordning (EG) nr 1272/2008.
- (²) CAS-nr: Nummer i registret för Chemical Abstracts Service.
- (³) Uppmätt eller beräknat i förhållande till en referensperiod på åtta timmars tidsvägt medelvärde.
- (⁴) Gränsvärde för kortvarig exponering. Ett gränsvärde över vilket exponering inte bör förekomma och som gäller en period på 15 minuter om ej annat anges.
- (⁵) mg/m^3 = milligram per kubikmeter luft vid 20 °C och 101,3 kPa (760 mm kvicksilver).
- (⁶) ppm = miljondelar i luftvolym (ml/m^3).
- (⁷) f/ml = fibrer per milliliter.
- (⁸) Väsentligt bidrag till totalt upptag är möjligt genom hudexponering.
- (⁹) Respirabel fraktion, uppmätt som nickel.
- (¹⁰) Inhalerbar fraktion, uppmätt som nickel.
- (¹¹) Ämnet kan orsaka hud- och luftvägssensibilisering.